

Mélyen tisztelt Feri bácsi!

„Zavarva lelke, mint a bomlott cimbalom...”-jutnak eszembe Arany János szavai, mikor a lehetőségre gondolok, hogy Önnek írhatok levelet. Példaképem Ön, hisz jömagam is szeretem megtalálni az új szavakat, de az is lehet, hogy azok találják rám! Rajongok az anyanyelvi fejtörőkért, szeretem a szakkörös nyelvhelyességgel kapcsolatos feladatokat. Nagyon motivál, hogy a nyelv-ÉSZ-leleteimért még jutalmat is kapok!

Ma az információs társadalom korát éljük, ami a nyelvünk minden szintjén hat: változik az írásunk, a szókinccsünk, a szövegalkotásunk és a helyesírási morálunk is. A számítógép óriási áttörés, hiszen a dokumentumok javíthatók és a Felhő alkalmazással többen is dolgozhatnak egy adott szöveggel ugyanabban az időben. Gyakrabban váltunk üzenetet írásban, ritkán beszélünk személyesen vagy telefonon. Én nagyon fiatal vagyok - anyáék szerint digitális bevezülött -, így hat rám is a világháló. Ha megengedi, csme-gésznek a mai diginyelvből, hiszen ki mástól várhat-nék megértést és díjazást, ha nem Öntől?

Mivel az internet nyelve az angol, óriási hatással

van ez a nyelvünkre. Az idegen szavak napi szinten szüdulnak ránk, s nyelvünk részeivé válnak. Egyszerűen lehetetlen maradniak lennünk, mert mindenhol halljuk, látjuk ezeket. Jómagam egyszerűen imádom a [www.szomagyarito.hu](http://www.szomagyarito.hu) honlapot, jókat derülök, hogy bizonyos szavakat hogyan próbálunk nyelvünkbe illőbbé tenni. Teljesen alap dolog, ha valaki a web helyett világhálóról, vagy a webshop helyett e-áruházról/online áruházról beszél. De mit szől Ön például a következő szóalkotásokhoz: link → ugrancs, grapefruit → fanydarin, e-mail → tüstény, akvárium → haluszoda, pendrive → adatrud, show → cséphadarás? Ötleterek és kreatívak, nemde? Nem olyan népszerűek, mint a hivatkozás vagy az imél kifejezések, de nekem nagyon tetszenek. Bár beépülnének, mint a lég és a higany szavak, nem pedig a fiahordó görugrányhoz hasonlóan csak a vice tárgyát képesnék!

Sajnos számomra elkészítő, hogy lassan minden az online térben zajlik: e-bookot olvasunk (én inkább csak digikönyvnek hívom), e-learninges képzéseket kapunk, e-csekket fizetünk, e-matricát vesszünk és még sorolhatnám... Ezeknél azonban van bosszantóbb jelenség is: a sok rövidítés, ami az üzenetküldő programok negatív hatása: vok, sztem, naon, nemtom, pill,



sziatok és társaik. Az emotikonok korán sem olyan zavaróak nekem, de velük is megváltoztatjuk az írás természetét. Ismerem, de nem használom a LOL, omg, XD jelzéseket.

Először is az is, hogy a nagybetűs írás teljesen háttérbe szorult manapság. A márkanevekből simán közneveket gyártunk: férszabukolás, guglizás, mekizés, stb. A másik vélet a csupa nagybetűs írás, ami ~~(alta=)~~ kiabálást, kifakadást jelöl.

Az online térben trendi az is, ha édingelvet használ valaki: dobják a priviket, töltik a napsemzési barinős képeket, néha nagy az örihari is, de egy tali keretben adnak egy-egy puszcsit és újra szerzik egymást. Bizonyára érezhető volt előző mondatomban a cinizmus, de ez már tényleg nagyon távol áll tőlem! Zavar a mulatási, bulizási, nyaralási, tanulási szavak használata is. Képzeld, bármilyen meglepő is, az utóbbiak nem melléknevek a mondatban, hanem főnevek: egyfajta életérzést, hangulatot tükröznek! Nyitj az arról, hogy melyek nyelvünkben a főnévképzők...

A direkt helytelenül írt szóalakoktól pedig egyenesen feláll a nemléteső szőr is a hátamon! Ön sok új dologra nyitott volt, de ha párhuzamot akarok húzni, akkor azt mondanám, hogy ez a Verseghy-

féle ypsilonistákhoz hasonló eset! Képtelen lenne a kezem leírni ezeket: jóvanna, esmier, menjélmáá, na-on teccik, goomelő, köcse! Révai uram is bizonyára forog ilyenkor a sírjában!

Jómagam is ismerem, és bizonyos helyzetekben használom is az új szavakat, hiszen színesítik nyelvünket. Nem félek, attól, hogy az angol eltörli a magyart, de azért a MI feladatunk, hogy résen legyünk! Az osztályban már csak a vicc kedvéért is magyarítunk. A férfik helyett képmutytit és nészgelőt is mondunk néha, a trollt a netbetyár kifejezéssel helyettesítjük (de jó a piszkány is rá), a tablet cipelke. A legutóbb találtunk egy új kifejezést, amin szinte felsikítottunk: omg (oh, my gosh = Isten!) helyett remek az aú (A-tya Isten!).

Szelfit küldeni nem szoktam, lájkolni sem tudom most az Ön profilját, hiszen Ön nem hagyott elektronikus lábnyomot a virtuális világban. De biztosíthatom, a nyelvet védeni, ugyanakkor újítani fogom én is. Továbbra is gyakran olvasom a www.e-nyelv.hu oldalt, hallgatom Balázs Géza Tetten ért szavak műsorát, olvasom Minya Károly (személyesen is ismerem a versenyek révén) írásait! Néha biztos besírok majd, ha vki ráír, h megyek-e vele a ját-



szóra vagy ütközzünk-e délután... Azt hiszem, ezeket a lehetőségeket offolom majd, mert kimaxolják a türeshatáromat!

Nápkor, 2019. október 18.

Maradok hü rajongója, tisztelettel:

Dajka Csenge